

3 使役動詞・知覚動詞と分詞〈Part.1〉 - 1

(1) 私は財布を盗まれた。(wallet, steal)

(2) 私は心臓が激しく鼓動しているのを感じた。(violently, beat)

私は彼の情熱に引きつけられているのを感じた。(passion, attract)

3 使役動詞・知覚動詞と分詞〈Part.1〉 - 2

(1) 私は財布を盗まれた。(wallet, steal)

Someone robbed me of my wallet.
1 2 から奪う 3 を
(cf. He came out of the room.)
から

I was robbed of my wallet (by someone).
3 2 1

分離の of

rob 〈deprive, rid, relieve, cure, etc.〉 A of B

× Someone stole me of my wallet.

○ Someone stole my wallet.

3 使役動詞・知覚動詞と分詞〈Part.1〉 - 3

(1) 私は財布を盗まれた。(wallet, steal)

I was stolen my wallet (by someone).

授与

Someone stole me my wallet.

cf. deny, refuse

I had my wallet stolen.

〈that my wallet was stolen〉

Someone stole my wallet.

• S+have+O+過分
Sは、Oを～される(受身・被害)

• S+have〈get〉+O+過分
Sは、Oを～させる〈してもら〉(使役)

I had 〈got〉 that tooth treated (by a dentist).
S V O C

That tooth was treated by a dentist.
S' V'

= I had a dentist treat that tooth.

= I got a dentist to treat that tooth.

• S+have+O+現分
Sは、Oに～させておく

We won't have you leading an idle life.